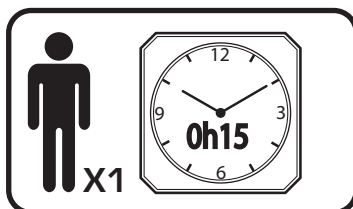
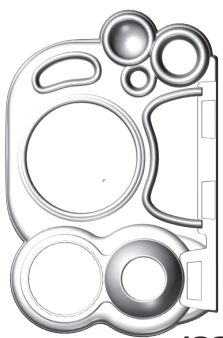
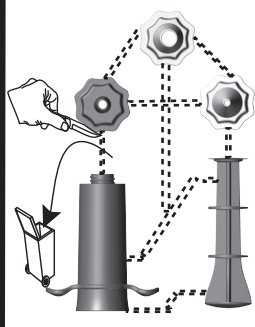
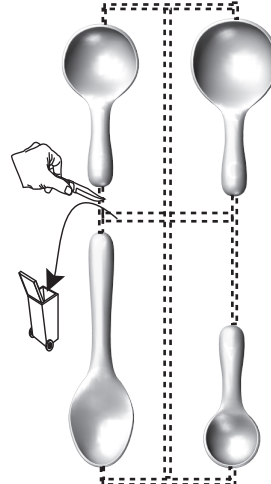
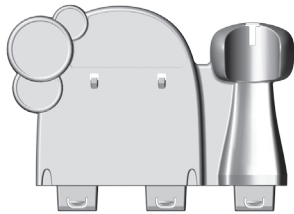
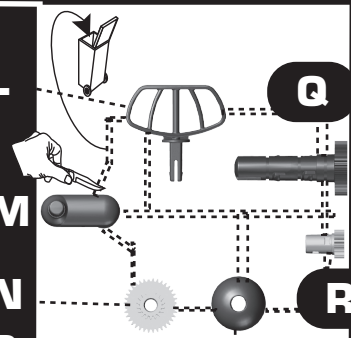
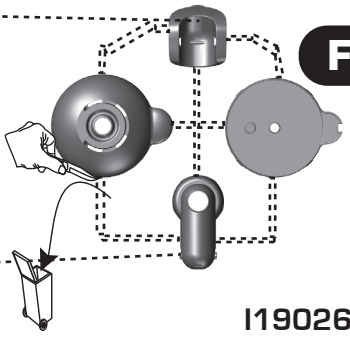
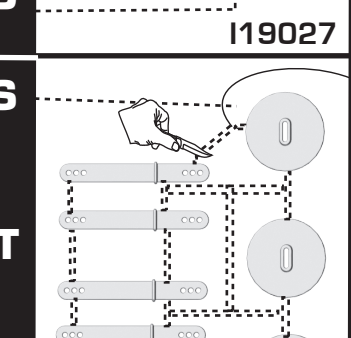
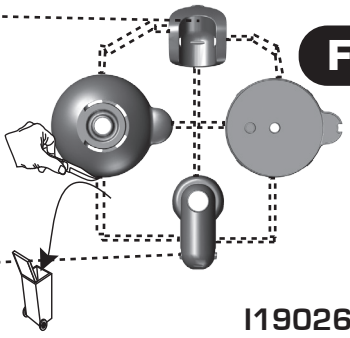
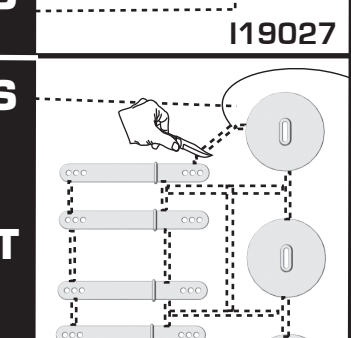
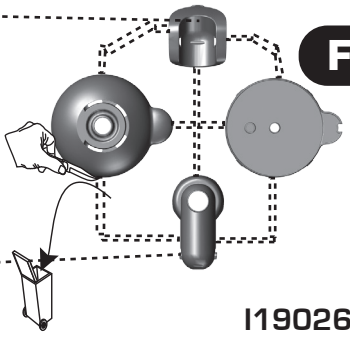
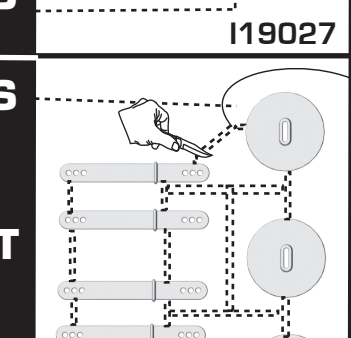
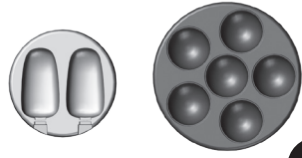
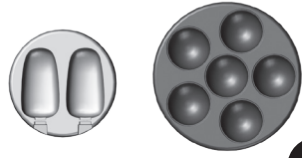


FR-ATTENTION!
 GB-WARNING!
 DE-ACHTUNG!
 NL-WAARSCHUWING!
 ES-¡ADVERTENCIA!
 PT-ATENÇÃO!
 IT-AVERTENZA!
 DK-ADVARSEL!
 SE-VARNING!
 FI-VAROITUS!
 NO-ADVARSEL!
 HU-Figyelmeztetés!
 CZ-UPOZORNĚNÍ!
 SK-UPOZORNENIE!
 PL-OSTRZEŻENIE!
 BG-ВНИМАНИЕ!
 RO-ATENTISMENT!
 GR-ΠΡΟΕΙΔΟΤΗΡΙΟ!
 SI-OPOZORILO!
 HR-UPOZORENJE!
 TR-UYARI!
 RU-ВНИМАНИЕ!
 UA-УВАГА!
 EE-HOIATUS!
 LT-DĖMESIO!
 LV-UZMANĪBU!
 AR-تنبيه!

*+5
 5
 ans
 years
 Jahre
 jaar
 años
 anni
 år
 vuotta
 år
 év
 let
 rokov
 lata
 aastastele
 metų
 gadieš
 години
 ani
 χρόνια
 سنوات



Smoby

A	 I20033	x1	H	 I16037	x1	V	 I16036	x1
B	 I20034	x1	L	 I19027	x1	W	 I19024	x1
C	 I19026	x1	M	 I20037	x2	Y	 I18016	x3
D	 I19026	x1	S	 I20037	x2	Z	 I19025	x1
E	 I19026	x1	T	 I20037	x2	AA	 ABA1403	x1
G	 I20035	x1	U	 I20036	x3	AB	 ABA1403	x1

⚠ **WARNING: CHOKING HAZARD.**

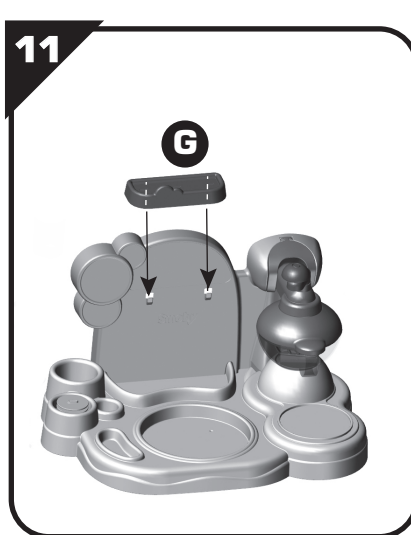
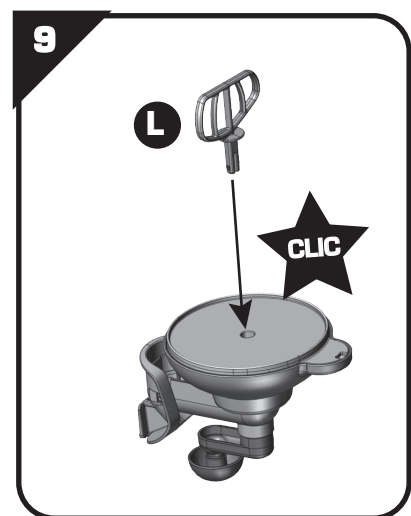
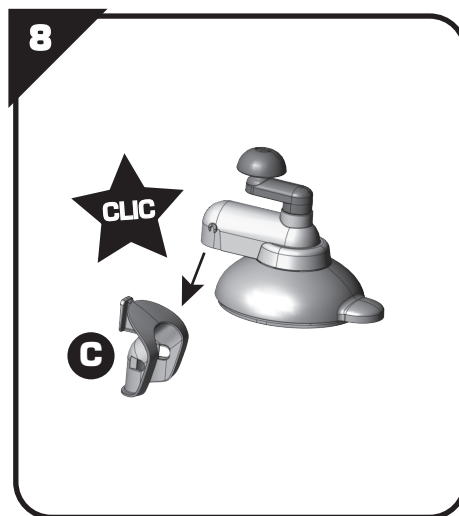
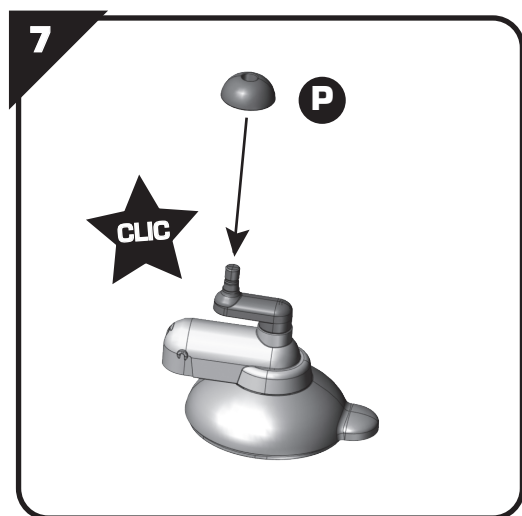
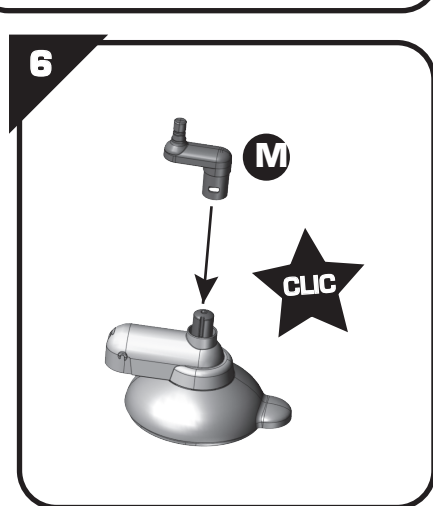
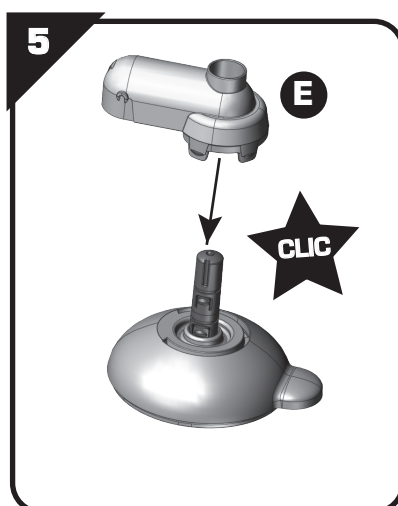
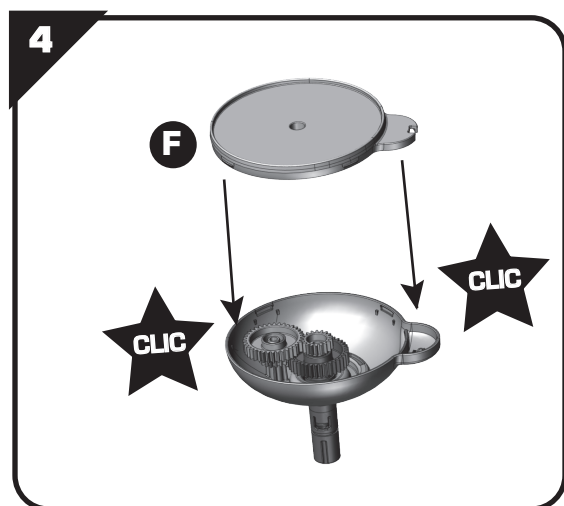
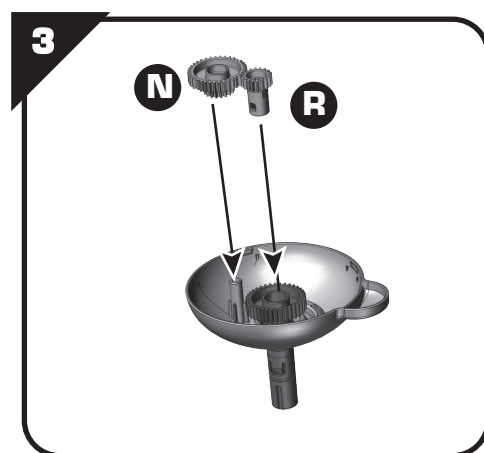
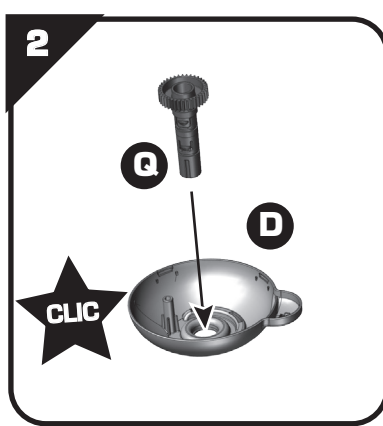
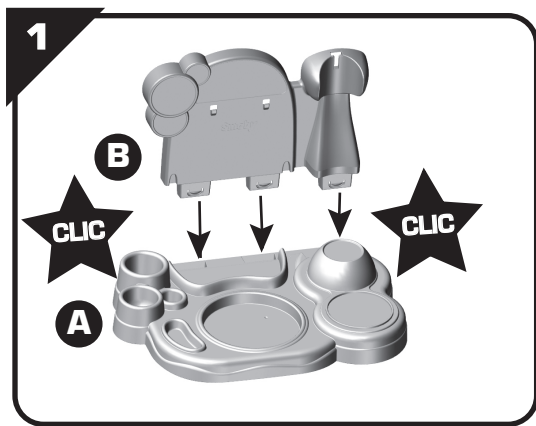
Small parts. Not for children under 3 yrs.

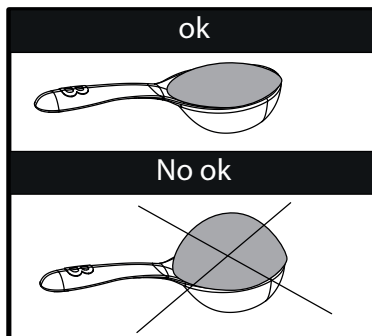
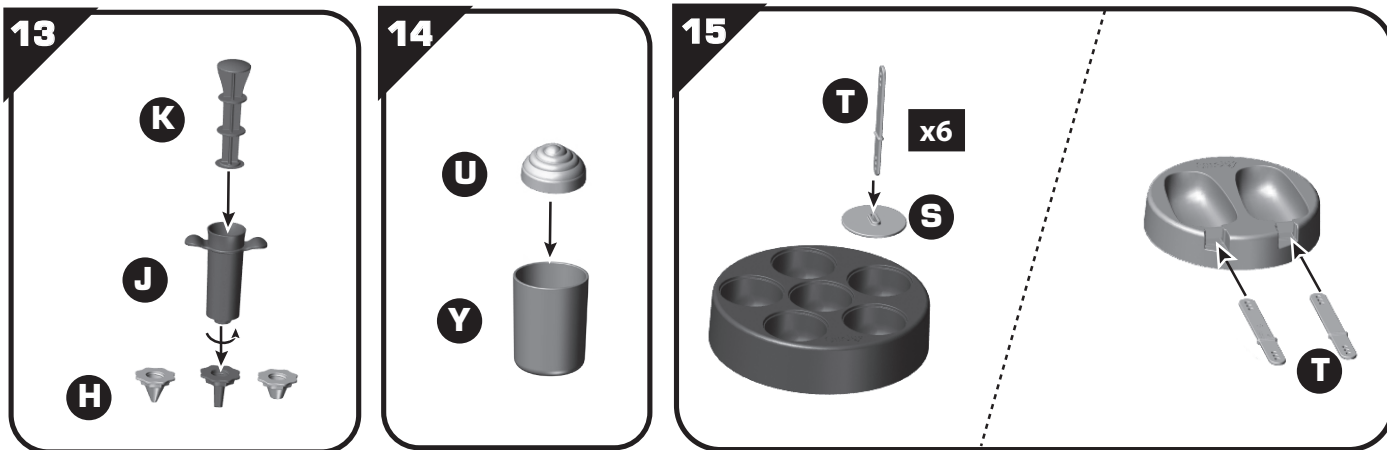
⚠ **WARNING:**

Never allow a child to play without adult supervision.

⚠ **WARNING:**

Toy must be assembled by an adult, as it contains hazardous points or edges. A sharp tool shall be used.





FR • Toutes les recettes ont été élaborées avec des cuillères rases.
GB • All recipes have been developed to use level spoonful's.
DE • Alle Rezepte wurden auf Basis gestrichener Löffeln erstellt.
NL • Alle recepten zijn uitgewerkt met afgestroken lepels.
ES • Todas las recetas se han elaborado con cucharadas rasas.
PT • Todas as receitas foram elaboradas com colheres rasas.
IT • Tutte le ricette sono state preparate con cucchiari rasi.
DK • Der gås i alle opskrifter ud fra, at der anvendes strøgne skefulde.
SE • Alla recept har utformats för användning med små skedar.
FI • Kaikissa resepteissä käytetään tasaisia lusikallisia.
NO • Alle oppskrifter har blitt utviklet for å bruke jevne skjeer.
HU • Minden receptet csapott evőkanálnyi mennyiséggel lett kifejezve.
CZ • Všechny recepty byly vyrobeny se zarovnanými lžičkami.
SK • Všetky recepty boli vyrobené so zarovnanými lyžičkami.
PL • Wszystkie przepisy opracowano przy założeniu płaskich łyżeczek.
BG • Всички рецепти бяха разработени със супени лъжици.
RO • Toate rețetele au fost concepute bazându-se pe linguri rase.

GR • Σε όλες τις συνταγές χρησιμοποιούνται κοφτά κουτάλια.
SI • Pri vseh receptih so uporabljene zravnane žlice.
HR • Svi recepti izrađeni su za uporabu s ravno napunjenom žlicom.
TR • Tüm tarifler, silme kaşık dolusu olarak hazırlanmıştır.
RU • Все рецепты предусматривают ложки без горки.
UA • В усіх рецептах маються на увазі ложки без гірки.
EE • Kõigis retseptides märgitakse kogust triiki täis lusikaga.
LT • Visuose receptuose kiekis nurodomas nubrauktais šaukštais.
LV • Visās šajās receptēs ir domāts normāls ar karoti nomērīts apjoms (ne ar kaudzi).
جميع الوصفات تم إعدادها بواسطة معالق ممسوحة.

Ice cream

SMOBY TOYS S.A.S.

**Service après vente / After sales service : www.smoby.fr
Le Bourg Dessus - 39170 Lavans-lès-Saint-Claude / France.**

Smoby

Assistance consommateurs à nous retourner en cas de problèmes / Consumer assistance: for any problems, return this card /

Verbraucher-Info: Für weitere Auskünfte, senden Sie diese Karte bitte an / Klantenservice: voor inlichtingen, dese kaart naar ons terugsturen /

Atención al consumidor : para cualquier información, enviar esta tarjeta. / Assistenza per il consumatore : per informazioni, rispedire la presente cartolina.

NOM / NAME : _____

PRENOM / SURNAME : _____

RUE / STREET : _____

VILLE / TOWN : _____

CODE POSTAL / POSTAL CODE : _____

PAYS / COUNTRY : _____

N° TEL : _____

EMAIL : _____

Description du motif de la réclamation / Cause for complaint / Grund der Beanstandung / Omschrijving van de reden van de klacht / Detalle el motivo de su reclamación / Descizione del motivo del reclamo :

- ☐ **Manquant** / Missing / Fehlende Teile / Tekort / Faltante / Mancante.
☐ **Cassé** / Broken / Gebrochen / Gebroken / Rotura / Rotto.
☐ **Commentaires** / Comments / Bemerkung / Opmerkingen / Comentarios / Commenti.

Ref.: _____

Couleurs/Colors: _____

N° Notice / IS Number :

AAP2146C

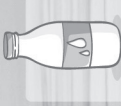
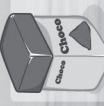
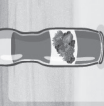
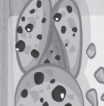
N° : ☐ N° : ☐ N° : ☐ N° : ☐ N° : ☐ N° : ☐ N° : ☐
Qté : Qté : Qté : Qté : Qté : Qté : Qté :



F FRANCE ONLY

AAP2146C 3/6

Ingrediente / Συστατικά / Sestavine / Sastojci / Ingredienți / Ингредиенты / * المكونات

			
Smaltăală / Υγρή κρέμα / Tekoa zmetana / Tekusa krema / Smi krema / Сливки для взбивания / كريمه سائلة	Lapte concentrat cu zahăr / Συμπυκνωμένο γάλα με ζάχαρη / Sladkano koncentrirano mleko / Koncentrirano zasaceno mljeko / Šećerli konsantre sūt / Стуженное молоко с сахаром / حلب مركز شحى	Lapte / Găla / Mleko / Mlijeko / Sūt / Молоко / حلب	Iaurt natur / Στραγγιστό γιαούρτι / Navadni jogurt / Obični jogurt / Sade jogurt / Натуральный йогурт / زيادتي طبيعي / Печиво / Пециво
			
Lapte de nucă de cocos / Găla karibos / Kokosovo mleko / Kokosovo mljeko / Hindistan cevizi sütü / Kokosovoe молоко / Kokosovo mleko / حلب جوز الهند	Zahăr pudră / Zaharon az okon / Dobro mleti sladkor / Šećer iz prahu / Puder sekeri / Сахарный песок / Шукрова пудра / سكر بودرة / مسحوق الشوكولاته	Pudră de ciocolată / Šokolada az okon / Šokolada v prahu / Šokolada / Šokolat / Шоколад / شوكولاته / مسحوق الشوكولاته	Ciocolată / Šokolada / Šokolada / Šokolat / Шоколад / شوكولاته
			
Kivi / Aktivāda / Kivi / Kivi / Kivi / Kivi / الكيو	Portocală / Portokall / Portagane / Naragta / Portakal / Apelsin / برتقال / الكيو	Zmeură / Šmeuro / Malina / Malina / Ahududu / Малина / توت	Dulceai / Morje / Marmelade-drem / Džemo / Reçel / Конфитор / Варенье / مربيات
			
Esență de vanilie / Ekvilacija / Vaniljeva aroma / Tekušanilja / Sni vanija / Жидкая ваниль / فانيليا سائلة	Suc de fructuri pasiunți / Xujos orolita tou ltabous / Sok matakije / Sok od matakije / Sakičiek mevesi suvi / Sok marakuji / Сік маракуї / عصير الماراكوي	Sirop de rodie / Šropti rob / Sirop grenadin / Sirop grenadin / Nar šrubu / Гранатовый сироп / شراب الرمان	Furseci / Cookies / Piskoti / Keksi / Kurabiyelei / Печенье / Пециво / كيكس
			
Bucăteie mici de alune de pădure / Микра коцматта ав фонтоука / Na košček zдробljeni lešniki / Komadici lješnjaka / Finck patasklari / Фундук дроблений / Лісові горіхи маленькими шматочками / قطع البندق الصغيرة	Bombone de cǎrsuni / Zacheratǎ orolova / Jagodni bonboni / Bonboni od jagode / Čleki šekerlemeler / Крупяниче конфет / Полупинни цукерки / حلويات الفراولة	Pudră de nucă de cocos / Karibos / Kokosova moka / Kokosovo brašno / Hindistan cevizi tozu / Кокосовая стружка / Порошок из кокосового горшка / مسحوق جوز الهند	

Material / Υλικό / Materijal / Material / Malzeme / Инвентарь / Material / * لوازم

		
Linguri de doaze / Κοιτάδα βοοειδών / Meice za kuhanje / Dozatori / Ölçek kaşıkları / Мерные ложки / Мірні ложки / ملقح العظير	Seringă / Süzyga / Brizgalka / Sprica / Šringa / Кондитерский шприц / محقنة	Storciator de citrice și castron / Στήριγς εστερβογιών με ιρού / Skleda in ožemalnik za citrus / Jedlo za citrusno voće / Posuda / Narezuje ikašagi ve kasesi / Пресс для цитрусовых / Миска / Пресс для цитрусовых / عصارة حمضيات وزينتها
		
Beigăse și capete / Ξυλόκα και κοτσάκια / Pališce in pasta / Šarpi / pasta / Čusciak ve tutasaklar / Крышки и палочки / Паликити та наконечники / قشبان وأغلفة	Forme pentru bombone / Формица бомбона / Model za bombone / Kalup za bombone / Šekerleme kalbi / Форма для конфет / Форма для цукерок / قالب حلويات	Furculiță și linguri / Проуви каи коулоа / Vilice in žlice / Vilica / Žlice / Čatal ve kaşık / Вилка и ложки / Виделка и ложки / شوكت وملقح
		
Recipiente / Dorgia / Posode / Posude / Karpi / Емкости / أوعية	Congelator / Пулхорхор / Zamrzivač / Zamrzivač / Dondurucu / Морозильник / مجمد	Mikrovalna pešica / Mikrovalna pešica / Mikrovalna pešica / Mikrovalna pešica / Mikrovalna pešica / Микроволновка / مكنة كوراني

* Neinclu / Δεν περιλαμβάνεται / Ni priloženo / Nije uključeno / Нe включени / Не включены / غير مدرج

FR -Renseignements importants à conserver. ATTENTION ! Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Petits éléments. Danger d'étouffement. Attention ! Pour écarter les dangers liés à l'emballage (attaches, film plastique, embout de gonflage, outils pour assembler le produit, etc., ...) enlever tous les éléments qui ne font pas partie du jouet. Jouet à monter par un adulte responsable. ATTENTION! A utiliser sous la surveillance rapprochée d'un adulte. Toute réclamation doit être accompagnée de la preuve d'achat (ticket de caisse). Les pièces doivent être dégrappées par un adulte avec un outil pour éviter les bords coupants. Bâtonnets lavables et réutilisables. **GB** -Important information to be kept. WARNING Not suitable for children under 3 years of age. Small parts. Choking hazard . Warning! To remove risks associated with packaging (attachments, plastic wrapping, inflation nozzle, product assembly tools, etc.) remove all items that are not part of the toy. Toy to be assembled by a responsible adult. WARNING! To be used under the direct supervision of an adult. Any complaint must be accompanied by the proof of purchase (receipt). The plastic or metal links between parts should be removed by an adult to avoid sharp edges. Washable and reusable sticks. Do not use the product before it is properly installed. Adult supervision is necessary for children under 4 years of age. **DE** -Wichtige Hinweise, die aufzuheben sind. ACHTUNG! Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Kleine Bestandteile. Erstickungsgefahr. Achtung! Um alle durch die Verpackung entstehenden Gefahren auszuschließen (Schnüre, Plastikfolie, Stützen, Werkzeuge zur Montage des Produktes, usw. ...), entfernen Sie alle Elemente, die nicht Teil des Spielzeugs sind. Muss von einem verantwortlichen Erwachsenen zusammen gebaut werden. ACHTUNG! Nur unter ständiger Aufsicht eines Erwachsenen verwenden. Bei Reklamationen den Kaufnachweis mitschicken (Kassenschein). Die Teile müssen von einem Erwachsenen mit einem Werkzeug abgetrennt werden, so dass keine schneidenden Kanten entstehen. Alle Abwaschbare und wiederverwendbare Stiele. **NL** -Belangrijke inlichtingen die u moet bewaren. WAARSCHUWING! Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar. Kleine onderdelen. Verstikkingsgevaar. WAARSCHUWING! Om gevaren verbonden aan de verpakking (riemen, plastic folie, oppomp-opzetstuk, gereedschap om het product in elkaar te zetten, enz.) te vermijden, verwijder alle onderdelen die geen deel van het speelgoed uitmaken. Door een aansprakelijke volwassene te monteren speelgoed. WAARSCHUWING! Te gebruiken onder nauwlettend toezicht van een volwassene. Elke klacht moet worden vergezeld door het aankoopbewijs (kassabon). De plastic bandjes die de onderdelen onderling vasthouden moeten door een volwassene met een stuk gereedschap verwijderd worden om het ontstaan van scherpe randen te voorkomen. Wasbare en herbruikbare stokjes. **ES** -Informaciones importantes que deben conservarse. ¡ADVERTENCIA! No recomendado para niños de menos de 3 años. Contiene piezas pequeñas. Peligro de asfixia. ¡ADVERTENCIA! Para evitar los peligros relacionados con el embalaje (ataaduras, láminas de plástico, boquilla de inflado y herramientas para el montaje del producto,etc., ...) desheche todos los materiales que no formen parte del juguete. Juguete que requiere ser montado por un adulto responsable. ¡ADVERTENCIA! Utilizar bajo la vigilancia de un adulto. Cualquier reclamación debe ir acompañada con el justificante de compra (ticket de caja). La atadura de plástico entre las piezas deberá quitarla un adulto con una herramienta para evitar los bordes cortantes. Palitos lavables y reutilizables. **PT** -Informações importantes a guardar. AVISO! Não convêm às crianças com menos de 3 anos. Contém pequenos elementos. Perigo de asfixia. Atenção! Para eliminar perigos ligados à embalagem (fixadores, películas de plástico, ponteira de enchimento, ferramentas para montar o produto,etc.), retire todos os elementos que não fazem parte do produto. Brinquedo para ser montado por um adulto responsável. ATENÇÃO! Utilizar sob a vigilância próxima de um adulto. Qualquer reclamação deve ser acompanhado da prova de compra (talão de caixa). As peças devem ser separadas por um adulto munido de uma ferramenta para limar as arestas vivas, cortantes.Pauzinhos laváveis e reutilizáveis. **IT** -Informazioni importanti da conservare. AVVERTENZA! Non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni. Parti piccole. Pericolo di soffocamento. AVVERTENZA! Per evitare ogni pericolo legato agli imballaggi (attacchi, fogli di plastica, Valvola di gonfiaggio, utensili per montare il prodotto, ecc.), togliere tutti gli elementi che non fanno parte del prodotto. Il gioco deve essere montato da una persona adulta responsabile. AVVERTENZA! Utilizzare sotto la stretta sorveglianza da parte di un adulto. Qualsiasi reclamo deve essere accompagnato dalla prova d'acquisto (scontrino di cassa).Per evitare il contatto con i bordi taglienti, la linguetta plastica tra le varie parti deve essere rimossa da un adulto. Bastoncini lavabili e riutilizzabili. **DK** -Gem disse vigtige oplysninger. ADVARSEL! Uegnet for børn under 3 år. Består af amnge små dele. Kvælningssfare. Advarsel! For at undgå risikoe, som er relateret til emballagen (vedhæftninger, plastikemballage, opbudsningsmundstykke, værktøj til at samle produktet, osv.), bedes du fjerne alle dele, som ikke er en del af legetøjet. Legetøjet skal samles af en ansvarlig voksen. ADVARSEL! Skal anvendes under nøje overvågning af en voksen. Ved enhver reklamation skal der vedlægges købsbevis (kassabon). Delene skal skilles ad af en voksen ved hjælp af et værktøj for at undgå skarpe kanter. Vaskbare og genanvendelige pinde. **SE** -Viktig information som ska sparas. VARNING! Ej lämplig för barn under 3 år. Innehåller smådelar. Kvävningssrisk. Varning! För att eliminera riskerna i samband med förpackningen (bilagor, plastfilm, uppblåsningsmundstykke, verktyg för montering av produkten, osv.), ta bort alla objekt som inte är en del av leksaken. Leksak som skall monteras av ansvarig vuxen. VARNING! Bör användas under tillsyn av vuxen. Alla reklamationer bör åtföljas av inköpsbevis (kassakvitto). Plasten mellan de olika delarna bör avlägnas av vuxen för att undvika att barnet kommer i kontakt med de vassa kanterna. Tvättbara och återanvändbara pinnar. **FI** -Takeätt tiedot, jotka on säilytettävä. VAROITUS ! Ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille. Pieniä osia. Tukehtumisvaara. Varoitut! Pakkaukseen liittyvien riskien poistamiseksi (kiinnittimet, muovikääreet, täyttösutut, tuotteen kokoamistyökalut, jne.), poista kaikki materiaalit, joka ei kuulu leluun. Lelun saa koota vain vastuullinen aikuinen. VAROITUS ! Lelua saa käyttää vain aikuisen välittömässä valvonnassa. Kaikkien valitusten liitteenä on toimitettava ostotodistus (kassakuitti). Aikuisen on irrotettava osat toisistaan jonkin työkalun avulla terävien reunojen välttämiseksi. Pestävät ja uudelleenkäytettävät jätelökit. **NO** -Ta vare på disse viktige opplysningene. ADVARSEL! Ikke egnet for barn under tre år. Små deler. Kveldningsfare . Advarsel! For å fjerne all fare som er forbundet med innpakningen (vedlegg, innpakningsplast, blåsemunnstykke, verktoy for montering av produkt, m.m.), fjern alle objekter som ikke er en del av leken. Må monteres av en voksen. Advarsel! Skal barn brukes under tilsyn av en voksen. Ved reklamasjon må kuttering medbringes.Plastikkbånd mellom delene skal fjernes av en voksen person med verktoy for å unngå skarpe kanter. Vaskbare og gjenbrukbare pinner. **HU** -Fontos információk. FIGYELMEZTETÉS! Nem felel meg a 3 évesnél kisebb gyerekek számára. Apró részek. Fulladásveszély. Figyelmeztetés! A csomagolóanyaggal (tartozékok, műanyag gőngyölég, fúvószelepek, szerszámok a termék összeszerelésére, stb.) kapscolatos veszélyek elkerülésé érdekében távolítsa el a mindent, ami nem képezi a játék részét. A játékok csak felelős felnőtt rakhatja össze. FIGYELEMZTETÉS! Csakis egy felnőtt közvetlen felügyelete mellett használható. Minden reklamációt a vásárlás bizonyítéka kell kísérjen (pénztárjegy). A műanyag alkatrészeket egy megfelelő szerszámmal felszerelkezett felnőtt kell szétbontsa, hogy elkerülje az éles széleket. A pálcák tisztítatók és újrafelhasználhatók. **CZ** -Důležité pokyny k ušování. POZOR! Nevhodné pro děti do 3 let. VARNINGahujie malé části. Nebezpečí udušení. Pozor! Pro zamezení rizik spojených s balením (přislušenství, umělohmotné obaly, nafukovací nástavec, nástroje pro sestavení výrobku, atd.) odstráňte veškeré prvky, které nejsou součástí hračky. Hračka určená na montáž zodpovědnou dospělou osobou. POZOR! Používat pouze za blízkého dozoru dospělé osoby. Všechny reklamace musí obsahovat doklad o koupi (pokladní lístek).Spojovací části musí odstranit dospělá osoba pomocí nástroje tak, aby se nevytvořily ostré hrany. Omyvatelné a opakovane použitelné hulky. **SK** -Dôležité pokyny na ušovanie. UPOZORNENIE! Nevhodné pre deti do troch rokov. VARNINGahujie malé časti. Nebezpečenstvo udusenía . Pozor! Pre zamedzenie rizík spojených s balením (príslušenstvo, umelohmotné obaly, nafukovací nástavec, nástroje na zostavenie výrobku, atď.) odstráňte všetky prvky, ktoré nie sú súčasťou hračky. Hračka určená na montáž zodpovednou dospelou osobou. POZOR! Používať pod priamym dohľadom dospelých. Všetky reklamácie musia obsahovať doklad o zakúpení (pokladničný lístok). Súčiastky musí od seba oddeliť dospelá osoba nástrojom, aby boli odstránené ostré hrany. Umyvateľné a opakovane použiteľné palicky.**PL** -Ważne informacje – należy zachować. OSTRZEŻENIE! Nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 3 lata. Małe elementy. Ryzyko uduszenia. OSTRZEŻENIE! Aby uniknąć niebezpieczeństw związanych z opakowaniem (zaaczepek, folia plastykowa, Końcówka do pompowania, narzędzia do montażu wyrobu. itp. ...), należy usunąć wszystkie elementy, które nie są częściami zabawki. Do montażu przez osobę dorosłą. OSTRZEŻENIE! Używać tylko pod nadzorem osoby dorosłej. Przy każdej reklamacji należy okazać dowód zakupu (paragon). Rodzic lub opiekun powinien usunąć z części wszystkie plastikowe/metalowezabezpieczenia, aby uniknąć ostrych krawędzi. Patyczki wielokrotnego użytku, można myć. **BG** -Важни указания, които трябва да бъдат запазени. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Неподходящо за деца на възраст под 3 години. Дребни елементи. Опасност от задушаване. Внимание! За избягване на опасностите свързани с опаковката (ленти, пластмасово фолио, тундущи за надуване, инструменти за сглобяване на продукта, и т.н.), отстранете всички елементи, които не са предназначени за игра. Трябва да се монтира от възрастни отговорни лица. ВНИМАНИЕ! Да се използва само под постоянния надзор на възрастни лица! При заявяване на рекламация, изпращайте и доказателство за извършената покупка(касовата бележка) Частите трябва да бъдат разделени от възрастен с помоща на инструмент, за да се избегне нараняване от режещите ръбове. Измиване с пръчици за хранене за многократна употреба. **RO** -Pastrai aceste instructiuni importante. ATENŢIE! Nepotrivit pentru copii cu vârsta sub 3 ani. Piese mici. Pericol de sufocare . AtenŢie! Pentru a evita pericolose asociate ambalajului (elemente de fixare, folie de plastic, duză de umflare, scule pentru asamblarea produsului, etc...), eliminaŢi toate elementele care nu fac parte din jucărie. Jucăria trebuie montată sub supravegherea unui adult responsabil. ATENŢIE! A se utiliza sub supravegherea direc-Ţa a unui adult. Toate reclamiile trebuie să fie însoŢite de dovada cumpărării (bonul de casă). Piesele trebuie să fie netezite de un adult cu ajutorul unui instrument pentru a evita marginile tăioase. Batoane lavabile și reutilizabile. **GR** -Σημαντικές πληροφορίες που πρέπει να φυλάξετε.ΠΡΟΣΟΧΗ! Ακατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών. Μικρά τμήματα. Κίνδυνος ασφυξίας. Προειδοποίηση! Για να αποφυγεθούν οι κίνδυνοι που συνδέονται με τη συσκευασία (παρεκκόμενα, πλαστικά περιτυλίγματα Βαλβίδα φουσκώματος, εργαλεία για τη συναρμολόγηση του προϊόντος, κτλ.) απομακρύνετε όλα τα είδη που δεν αποτελούν τμήμα του παιχνιδιού. Παιχνίδι που πρέπει να συναρμολογηθεί από υπεύθυνο ενήλικα. ΠΡΟΣΟΧΗ! Να χρησιμοποιείται υπό τη στενή επίβλεψη ενήλικα. Κάθε παράπονο πρέπει να συνοδεύεται από την απόδειξη αγοράς (ταμειακή απόδειξη). Τα εξαρτήματα πρέπει να λύνονται από ενήλικα με εργαλείο γατί οι άκρες κοβούν. Μπατονάκια που πλένονται και επαναρρημοποιούνται. **SI** -Informacije proizvajalca shranite za kasnejšo uporabo. OPOZORILO! Izdelek ni primeren za otroke, mlajše od treh let. Majhni delci. Nevarnost zadušitve. Opozorilo! Da se izognete tveganjem v povezavi s pakiranjem (dodatki, plastični ovoj, ustnik za napihovanje, orodje za montažo izdelka.itd.), odstranite vse elemente, ki niso del igrace. Igračo naj sestavi odgovorna odrasla oseba. OPOZORILO! Uporabljajte le pod stalnim nadzorom odrasle osebe. V primeru uveljavljanja reklamacije morate obvezno priložiti račun prodajalca. Plastične povezovalne spojke med posameznimi sestavnimi deli mora odstraniti odrasla oseba tako, da pri tem ne nastanejo ostri robovi. Pri vseh receptih so uporabljene zravnane žlice. Pralne palčice za večkratno uporabo **HR** -Molimo da sačuvate ove upute radi eventualne prepiske. OPOZORENJE! Nije namijenjeno djeci mlađoj od 3 godine. Mali dijelovi. Opasnost od gušenja. Upozorenje! Kako biste izbjegli opasnost u pogledu pakiranja (dodaci, plastični omoti, mlaznica za napuhavanje, alati za montažu proizvoda itd.) uklonite sve predmete koji nisu dio igračke. Postavljanje je dozvoljeno isključivo odraslim osobama. OPOZORENJE! Koristite samo pod izravnim nadzorom odraslih osoba! U primjeru uvažavanja garancije morate obavezno priložiti račun prodavača. Dijelove treba odvojiti odrasla osoba pomoću alata kako bi se izbjegli oštri rubovi. Štapici za višekratnu upotrebu koji se mogu prati. **RU** -Lütfen olası yazışmalar için bu uyarıları saklayın. 3 Yaşından küçük çocuklar için uygun değildir. Küçük parçalar. Boğulma tehlikesi. Uyarı! Ambalajla ilgili (bağlantı parçaları, plastik ambalaj ipi Şişme başlığı, ürün montaj araçları.vb.) tehlikeleri önlemek için, oyuncaca ait olmayan tüm parçaları çıkarın. Yetişkinler tarafından takılmalıdır. DİKKAT! Yalnızca yetişkinlerin doğrudan gözetimi altında kullanın! Şikayetinizle birlikte satın alma kanıtını (makbuz) sunmanız gerekir. Parçaları arasındaki plastik bağlantılar, güvenliğin amacıyla bir yetişkin tarafından çıkarılmalıdır. Yıkabilir ve yeniden kullanılabilir cubuklar. **RU** -Важные сведения: хранить! ВНИМАНИЕ! Не для детей от месца до 3 лет. Мелкие детали. Опасность проглотить. Внимание! Чтобы избежать опасностей, связанных с упаковкой (шнуры, пластиковая пленка , фасадка для накачивания, инструменты для сборки устройства.и т. д.), уберите все предметы, не являющиеся игрушками. Игрушку должен собирать взрослый, отвечающий за ребенка. Используйте под строгим присмотром со стороны взрослых. Все претензии должны сопровождаться свидетельством покупки (кассовый чек). Взрослый должен убрать пластиковое соединение между деталями с помощью инструмента, чтобы не оставалось острых краев. Моющиеся палочки для мороженого для многократного использования. **UA** -Зберігайте цю інструкцію на випадок можливого використання у майбутньому. УВАГА! Іграшка не призначена для дітей віком до 3 років . Дрібні деталі. Небезпеку проковтнути. Увага! Щоб уберегтись від небезпек, пов'язаних з упаковкою (мотузки, пластикова плівка Наконечник для надування, інструменти для збирання продукту, тощо), приберить всі предмети, що не є іграшками. Іграшка повинна збиратись тільки дорослими. УВАГА! Використовуйте лише під наглядом дорослих! Будь-яку скаргу повинен супроводжувати доказ придбання (квитанція). Деталі повинні бути обробленими дорослими за допомогою інструменту для уникання ріжучих країв. Багаторазові палички, що миються. **EE** -Oluline teave, mis tuleks alles hoida. HOIATUS Ei ole sobiv alla 3-aastaste lastele. Väikesed osad. Kägistamisoht . Hoiatus! Pakendiga (kiinnitused, plastist pakkematerjalid, täispuhumise otsak, toote koostamise tööriistad jne) seotud ohtude ennetamiseks eemaldage kõik esemed, mis ei ole mänguasja osad. Mänguasji tuleks kokku panna vastutava täiskasvanu poolt. HOIATUS ! Kasutada ainult täiskasvanu otsese järelevalve all. Kaebuste tuleb lisada ostu tõendav dokument (kvititung). Teravate äärte vältimiseks peab täiskasvanu eemaldama osadevahelised plastikut või metallist ühendused. Pestavad ja korduvkasutatavad pulgad. **LT** -Svarbi informacija, kurią būtina išsaugoti. DĖMESIO! Netinka vaikams iki 3 metų amžiaus. Mažos dalys. Užspringimo pavojus. Dėmesio! Kad išvengtumėte pavojų, susijusių su pakuote (priedais, plastiko plevėle, pripūtimo antgaliu, produkto montavimo įrankiais ir pan.), nuimkite visus elementus, kurie nėra žaislo sudėtinė dalis. Žaislą turi sumontuoti atsakingas suaugęs asmuo. DĖMESIO! Naudoti tik iš arti prižiūrint suaugusįjiam. Reiškiant pretenziją būtina pateikti pirkimo įrodymą (kasos kvitą). Suaugusius privalo įrankiu iškarpyti dalių jungtis, kad neliktų aštrių kraštų. Plaunamos daugkartinio naudojimo lazdeles. **LV** -Svarīga informācija saglabāšanai. UZMANĪBU! Nav piemērots bērniem, kas nav sasnieguši 3 gadu vecumu. Maziels sastāvdaļas. Elpas trūkuma risks. Uzmanību! Lai izvairītos no iespējamiem ar iepakoјumu saistītiem riskiem (skavas, plastikāta plēve, uzpūšanas uzgalis, instrumenti izstrādājuma montāžai utt.,...), noņemt nost visu, kas nav rotāļlietas sastāvdaļa. Rotāļlietu jāmontē atbildīgajam pieaugušajam. UZMANĪBU! Izmantot vienīgi pieaugušā tuvā uzraudzībā. Ikvienai sūdzībai jāpievieno pirkumu apstiprinošs dokuments (kases čeks). Daļu atvienošana veic pieaugušais ar attiecīgu instrumentu, lai izvairītos no asām malām. Kociņus var mazgāt un izmantot vairākkārt.

التعليمات الهامة المطلوب الاحتفاظ بها.

منع استعماله من قبل الأطفال دون الثالثة . خطر الإختناق

تحذير! إزالة المخاطر المتعلقة بالتغليف (الملحقات والغلاف البلاستيكي, إلى آخر وصلة للنفخ, أدوات لتجميع المنتج ه) قم بالتخلص من جميع العناصر

التي لا تعتبر جزءاً من اللعبة.

معلومات قد تسبب خطر الاختناق.

يجب أن يقوم بتجميع هذه اللعبة شخص بالغ مسئول

تنبيه ! يستعمل قصراً تحت رقابة شخص بالغ ! خطر الإختناق

اقرأ التعليمات قبل الاستعمال, واحرص على التقيد

بها واحفظها لمراجعتها لاحقاً.

يجب عدم استعمال هذا المنتج قبل تركيبه بشكل صحيح

يجب مراقبة الأطفال الذين يقل عمرهم عن أربع سنوات من قبل شخص راشد

كل شكوى يجب أن يرفق بها دليل الشراء (إيصـال الحزبـة).

يجب نزع الوصلات البلاستيكية المتبقية بين القطع من قبل شخص راشد بواسطة أداة لتجنب الحافات القاطعة, معايير

قضايا قابلة للغسل وإعادة الاستعمال.